

# Nghỉ Chăm Sóc Gia Đình Và Nghỉ Bệnh Được Trả Lương Của Oregon

Tại một số thời điểm trong cuộc đời, chúng ta sẽ cần cho đi hoặc nhận sự chăm sóc. Chương Trình Bảo Hiểm Nghỉ Chăm Sóc Gia Đình Và Nghỉ Bệnh Được Trả Lương (PFMLI) là một chương trình bảo hiểm mới trên toàn tiểu bang. Chương trình này sẽ giúp người dân Oregon nghỉ việc được trả lương trong một số thời điểm quan trọng trong cuộc đời.



## Chương trình này sẽ bắt đầu khi nào?

- Các khoản đóng góp được dự kiến bắt đầu vào ngày 1 tháng 1 năm 2022, và người lao động có thể bắt đầu nhận được phúc lợi trợ cấp vào ngày 1 tháng 1 năm 2023

## Ai đủ điều kiện?

- Người lao động kiếm được \$1,000 trở lên trong năm trước đó
- Người tự kinh doanh và chính phủ bộ lạc có thể chọn tham gia chương trình

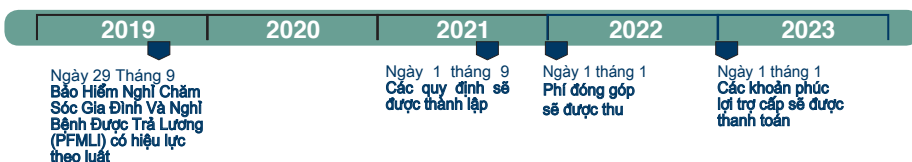
## Công việc của tôi có được bảo vệ khi tôi nghỉ phép không?

- Người lao động có quyền trở lại công việc trước đây của họ sau khi nghỉ phép, tương tự như quyền bảo vệ của OFLA.
- Bạn vẫn sẽ nhận được phúc lợi trợ cấp chăm sóc sức khỏe từ người sử dụng lao động của mình trong khi đang nghỉ phép.

## Phúc lợi trợ cấp được chi trả như thế nào?

- Bảo hiểm PFMLI được đóng góp bởi một khoản phí bảo hiểm nhỏ được chia sẻ giữa người lao động và người sử dụng lao động.
- Hỗ trợ tài chính có sẵn cho người sử dụng lao động có ít hơn 25 người lao động.
- Người sử dụng lao động và người lao động của họ không bắt buộc phải đóng góp cho PFMLI nếu người sử dụng lao động đưa ra một chương trình tương đương được chấp thuận.

### Mốc Thời Gian Luật Định Của Bảo Hiểm Nghỉ Chăm Sóc Gia Đình và Nghỉ Bệnh Được Trả Lương



## Bảo hiểm sẽ chi trả cho những gì?

- Nghỉ chăm sóc Gia đình: để gắn bó với con cái trong năm đầu tiên sau khi sinh, nhận con nuôi, hoặc bố trí chăm sóc nuôi dưỡng, hoặc để chăm sóc một thành viên gia đình mắc bệnh nghiêm trọng.
- Nghỉ bệnh: để giải quyết tình trạng sức khỏe nghiêm trọng của bản thân bạn.
- Nghỉ Phép An Toàn: để đối phó với các vấn đề liên quan đến bạo lực gia đình, quấy rối, rình rập hoặc tấn công tình dục.

## Có những phúc lợi trợ cấp nào?

- Một người đủ điều kiện có thể nhận được tối đa 12 tuần trợ cấp và trong một số trường hợp có thể được nghỉ thêm từ bốn đến sáu tuần, một vài tuần trong số tuần lễ đó có thể được trả lương.
- Các phúc lợi trợ cấp hàng tuần sẽ dựa trên thu nhập trước đây của bạn và một số trợ cấp có thể bằng mức lương đầy đủ thông thường của bạn.

## Để biết thêm thông tin

Tìm hiểu thêm về Chương Trình Bảo Hiểm Nghỉ Chăm Sóc Gia Đình Và Nghỉ Bệnh Được Trả Lương, hãy truy cập

<https://www.oregon.gov/EMPLOY/PFMLI>

